



**RINA**  
www.rina.org

CISQ is a member of

**IQNet**

THE INTERNATIONAL CERTIFICATION NETWORK

www.iqnet-certification.com

**CERTIFICATO N. OHS-515**  
**CERTIFICATE No.**

Si certifica che il Sistema di Gestione della Sicurezza e della Salute sul luogo di lavoro di  
*It is hereby certified that the Occupational Health and Safety Management System of*

**S.M.A.P.E. S.R.L.**

VIA PASCOLI DI TERRAROSSA, 86 65010 CAPPELLE SUL TAVO (PE) ITALIA

nelle seguenti unità operative / *in the following operational units*

VIA B. RICASOLI 12 48100 RAVENNA (RA) ITALIA E CANTIERI OPERATIVI

è conforme alla norma  
*is in compliance with the standard*

**BS OHSAS 18001:2007**

E AL DOCUMENTO SINCERT RT-12

per le seguenti attività / *for the following activities*

PROGETTAZIONE ED EROGAZIONE DI SERVIZI COILED TUBING E POMPAGGIO FLUIDI SU POZZI DI IDROCARBURI LIQUIDI E GASSOSI E POZZI GEOTERMICI.

DESIGN AND PROVISION OF COILED TUBING AND PUMPING SERVICES ON WELLS FOR OIL AND GAS AND GEOTHERMAL WELLS.

L'uso e la validità del presente certificato è soggetto al rispetto del documento RINA: Regolamento per la Certificazione dei Sistemi di Gestione della Sicurezza e Salute sul luogo di lavoro  
*The use and validity of this certificate are subject to compliance with the RINA document: Rules for the Certification of Occupational Health and Safety Management Systems*

Prima emissione <i>First Issue</i>	28.10.2010
Emissione corrente <i>Current Issue</i>	28.10.2010
Data scadenza <i>Expiry Date</i>	28.10.2013

Dott. Roberto Cavanna  
(Direttore della Divisione Certificazione)

**RINA Services S.p.A.**  
Via Corsica 12 - 16128 Genova Italy

**SINCERT**

ACCREDITAMENTO ORGANISMI DI CERTIFICAZIONE E ISPEZIONE

SGQ N° 002A - SGA N° 002D  
PRD N° 002B - PRS N° 006C  
SCR N° 003F - SSI N° 001G

Membro degli Accordi di Mutuo Riconoscimento EA e IAF  
Signatory of EA and IAF Mutual Recognition Agreements

La validità del presente certificato è subordinata a sorveglianza periodica annuale / semestrale ed al riesame completo del sistema di gestione con periodicità triennale

*The validity of this certificate is dependent on an annual / six monthly audit and on a complete review, every three years, of the management system*

EA:02

Per informazioni sulla validità del certificato, visitare il sito  
www.rina.org

For information concerning validity of the certificate, you can visit the site  
www.rina.org

CISQ è la Federazione Italiana di Organismi di Certificazione dei sistemi di gestione aziendale

CISQ is the Italian Federation of management system Certification Bodies

FEDERAZIONE

**CISQ**

www.cisq.com